

**Генеральная Ассамблея**

Шестьдесят шестая сессия

Официальные отчетыDistr.: General
27 January 2012Russian
Original: English**Третий комитет****Краткий отчет о 33-м заседании,**

состоявшемся в Центральном учреждении, Нью-Йорк, в среду, 26 октября 2011 года, в 10 ч. 00 м.

Председатель: г-н Ханифф (Председатель) (Малайзия)*затем:* г-жа Поповичи (заместитель Председателя) (Республика Молдова)**Содержание**

Организация работы

Пункт 69 повестки дня: Поощрение и защита прав человека (*продолжение*)

- b) Вопросы прав человека, включая альтернативные подходы в деле содействия эффективному осуществлению прав человека и основных свобод (*продолжение*)
- c) Положение в области прав человека и доклады специальных докладчиков и представителей (*продолжение*)

В настоящий отчет могут вноситься поправки. Поправки должны представляться на одном из рабочих языков. Они должны быть изложены в пояснительной записке, а также внесены в один из экземпляров отчета. Поправки должны направляться *в течение одной недели с момента выпуска этого документа* на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов, комната DC2-750 (Chief, Official Records Editing Section, room DC2-750, 2 United Nations Plaza).

Поправки будут изданы после окончания сессии в отдельном для каждого комитета документе, содержащем только исправления.



Заседание открывается в 10 ч. 05 м.

Организация работы

1. **Председатель** говорит, что хотел бы выразить обеспокоенность по поводу организации работы Третьего комитета и рассказать об итогах открытых консультаций, которые ему как Председателю Третьего комитета было поручено провести, с тем чтобы найти решение проблемы очередности выступлений. В ходе этих консультаций члены четко дали ему понять, что нынешняя временная мера не должна создавать прецедент. После первой консультации он пришел к выводу, что речь идет о вопросе принципа. В связи с этим он не стал устанавливать строгую очередность выступлений; вместо этого в течение последних нескольких недель он менял порядок очередности выступающих. Вместе с тем стало ясно со всей очевидностью, что это не является решением проблемы, так как не дает ответа на принципиальный вопрос. Представители ряда делегаций обратились к нему с просьбой прервать предыдущее заседание, с тем чтобы провести консультацию. Он пошел на этот шаг в надежде найти решение, однако, к сожалению, многие делегации только ужесточили свои позиции, тем самым еще больше осложнив создавшуюся ситуацию.

2. В качестве Председателя он обязан принимать меры к тому, чтобы работа Комитета не прерывалась. Для того чтобы Комитет мог продолжить свою работу, он принял решение о том, что в качестве временной меры, которая будет действовать до тех пор, пока не будет принято окончательное решение по этому вопросу, делегации должны с уважением относиться к принципиальному вопросу и придерживаться его. Любые крупные группы, которые желают выступить раньше других, должны сами договариваться об изменении порядковых номеров своих выступлений с другими ораторами, то есть придерживаться нормальной практики, к которой прибегают многие делегации. Исходя из этого, порядок выступления ораторов от крупных групп на заседании будет следующим: Группа Рио, Карибское сообщество (КАРИКОМ), Ассоциация государств Юго-Восточной Азии (АСЕАН), Южноамериканский общий рынок (МЕРКОСУР) и Европейский союз. В отношении нынешнего заседания АСЕАН и Европейский союз договорились поменяться порядковыми номерами выступлений. Любая делегация, не согласная с решением, принятым Председателем,

разумеется, вправе выразить свое несогласие, однако при любом выраженном таким образом несогласии решение будет ставиться на голосование. В связи с вышесказанным он призывает все делегации дать ему возможность нормально выполнить порученную ему работу. В отсутствие представителя Чили, который должен был выступать от имени Группы Рио, он предоставит слово представителю Суринама, который будет выступать от имени Карибского сообщества (КАРИКОМ).

Пункт 69 повестки дня: Поощрение и защита прав человека (продолжение) (A/66/87)

b) Вопросы прав человека, включая альтернативные подходы в деле содействия эффективному осуществлению прав человека и основных свобод (продолжение) (A/66/156, A/66/161, A/66/203, A/66/204, A/66/216, A/66/225, A/66/253, A/66/254, A/66/262, A/66/264, A/66/265, A/66/268, A/66/269, A/66/270, A/66/271, A/66/272, A/66/274, A/66/283, A/66/284, A/66/285, A/66/289, A/66/290, A/66/293, A/66/310, A/66/314, A/66/325, A/66/330, A/66/342, A/66/342/Add.1, A/66/372)

c) Положение в области прав человека и доклады специальных докладчиков и представителей (продолжение) (A/66/267, A/66/322, A/66/343, A/66/358, A/66/361, A/66/365, A/66/374, A/66/518)

3. **Г-н Макдональд** (Суринам), выступая от имени Карибского сообщества (КАРИКОМ), говорит, что КАРИКОМ уважает принятое Председателем решение.

4. Прогресс в области развития, наметившийся в последние годы, замедлился, и развивающиеся страны и уязвимое население в непропорционально высокой степени страдают от крайней нищеты, усиления неравенства между странами и внутри стран, распространения инфекционных заболеваний, вооруженных конфликтов, нетерпимости, деградации окружающей среды и стихийных бедствий. Государства — члены КАРИКОМ подтверждают, что все права человека являются взаимосвязанными и неделимыми, однако выражают обеспокоенность по поводу того что экономические, социальные и культурные права, по всей видимости, считаются менее значимыми. Несмотря на то что главную ответственность за осуществление права на развитие несут правительства, трудно переоценить важность международного сотрудничества в

деле создания благоприятных условий для реализации этого права.

5. КАРИКОМ отмечает, что рост цен на продовольствие, обусловленный постоянно высокими ценами на энергоносители, привел к повышению уровня нищеты и затруднил возможность осуществления права на обеспечение продовольствием. В связи с этим Совет по торговле и экономическому развитию КАРИКОМ утвердил Региональную стратегию обеспечения безопасности в сфере продовольствия и питания, направленную, в частности, на укрепление долгосрочных программ развития устойчивого сельского хозяйства, продовольственной безопасности, питания и развития сельских районов для ликвидации коренных причин голода и нищеты, в том числе путем последовательной реализации права на достаточное питание. В результате государства-члены разработали стратегии для изменения структур потребления, осуществляемые под лозунгом «ешьте то, что вы производите», и обеспечения сбалансированного рациона питания. Большое значение для обеспечения продовольственной безопасности имеет увеличение объемов производства продовольствия. В связи с этим необходимо решить проблемы, связанные с высокими ценами на энергоносители, несправедливыми правилами конкуренции, созданием рыночных возможностей для развивающихся стран, особенно малых островных развивающихся государств, и смягчением последствий изменения климата.

6. Что касается доклада Специального докладчика по вопросу о достаточном жилище как компоненте права на достаточный жизненный уровень (A/66/270), то постоянно подвергающийся стихийным бедствиям Карибский регион не понаслышке знает о том, как важно обеспечивать право на достаточное жилище в периоды после кризисов. Природные катаклизмы также наносят ущерб реализации права на охрану здоровья, водоснабжение, санитарии и образование, особенно в отношении уязвимых групп населения. В связи с этим при принятии мер в области реконструкции и восстановления крайне важно использовать всеобъемлющий подход. КАРИКОМ призывает международное сообщество выполнить обещания, данные правительству Гаити, и поддержать программы сооружения постоянного жилья, не ограничиваясь удовлетворением насущных потребностей в связи с землетрясением 2010 года.

7. Страны КАРИКОМ, большинство из которых не представлены в Женеве, приветствуют возможность, предоставляемую нью-йоркским сегментом обзора деятельности Совета по правам человека, и удовлетворены тем, что Генеральная Ассамблея утвердила итоговый документ этого процесса на основе консенсуса. Решение утвердить процедуры для представления доклада Совета по правам человека и пленарным заседаниям Генеральной Ассамблеи, и Третьему комитету предоставит возможность всем государствам-членам, особенно тем, кто недостаточно представлен или вообще не представлен в Женеве, принимать значимое участие в работе Совета.

8. Большое значение для полного осуществления прав человека и основных свобод и повышения терпимости и уважения достоинства других людей имеет образование в области прав человека. Принятие Советом по правам человека Организации Объединенных Наций Декларации об образовании и подготовке в области прав человека (A/HRC/RES/16/1) является конкретным примером решимости государств-членов заострить внимание на вопросах образования в области прав человека, и КАРИКОМ надеется на ее принятие Генеральной Ассамблеей.

9. **Г-н Варилац** (наблюдатель от Европейского союза), выступая также от имени стран-кандидатов — Хорватии, Исландии, Черногории, бывшей югославской Республики Македонии и Турции; стран, находящихся в процессе стабилизации и ассоциации, — Албании, Боснии и Герцеговины и Сербии; а также Армении, Азербайджана, Грузии, Лихтенштейна, Норвегии, Республики Молдовы и Украины, благодарит Председателя за усилия по поиску решения проблемы очередности выступлений ораторов. Хотя делегация оратора и стремится содействовать нормальной организации работы Комитета, она хотела бы зарезервировать свою позицию в отношении критериев, указанных Председателем, до завершения проверки того, сообразуются ли они принципиальными позициями, которые были изложены в связи с данным вопросом.

10. Ни одна страна не обладает иммунитетом от критики, и все государства должны становиться предметом обзора со стороны международного сообщества. В этой связи делегация оратора призывает Комитет рассматривать тематические вопросы и ситуации в конкретных странах. В 2011 году во

многих странах Ближнего Востока и Северной Африки наблюдались небывалые волнения, и все больше граждан стали требовать обеспечения большей демократии, уважения основных прав, верховенства права, социальной справедливости и экономических возможностей. В соответствии со своей Европейской политикой соседства Европейский союз симпатизирует этим конструктивным изменениям, активно поддерживает эти перемены и будет внимательно следить за соблюдением прав человека, особенно прав женщин, в этих странах.

11. В ходе демократических преобразований в стране власти Туниса предприняли ряд важных шагов, включая недавние демократические выборы и ратификацию трех основных договоров по правам человека и Римского статута Международного уголовного суда. Многообещающие события происходят в Египте, хотя и продолжают высказываться опасения по поводу продолжающегося действия чрезвычайного режима, использования военных трибуналов для судебных преследований гражданских лиц и межрелигиозных конфликтов. Европейский союз также воодушевили заявления Председателя Переходного национального совета Ливии о необходимости соблюдения международных норм в области прав человека и международного права. Вместе с тем ставшие достоянием гласности случаи произвольных арестов и внесудебных убийств являются поводом для серьезных опасений. Европейский союз призывает новые ливийские власти в полной мере сотрудничать с Международным уголовным судом.

12. Европейский союз по-прежнему обеспокоен ситуацией в Бахрейне, в частности лишением свободы специалистов-медиков. Несмотря на ряд предпринятых конструктивных шагов, в частности создание в Бахрейне независимой комиссии по расследованиям, необходимо всячески содействовать национальному примирению и приступить к процессу реформ. Серьезное беспокойство вызывает ситуация в Йемене, где в условиях практически полной безнаказанности происходят серьезные злоупотребления и нарушения прав человека. Европейский союз призывает немедленно положить конец кровопролитию и начать всеобъемлющий, упорядоченный и мирный процесс политического перехода в соответствии с планом, разработанным Советом сотрудничества стран Залива. Он также настоятельно призывает правительство Йемена безотлагательно

выполнить рекомендации, изложенные в докладе, подготовленном по итогам визита в Йемен представителя Управления Верховного комиссара по правам человека (УВКПЧ), и резолюцию 18/19 Совета по правам человека.

13. Женщины приняли активное участие в событиях «арабской весны», и недавнее присуждение Нобелевской премии мира трем видным женщинам является свидетельством той важной роли, которую женщины играют в разрешении конфликтов и строительстве мира. Между тем в недавнем совместном докладе УВКПЧ и Миссии Организации Объединенных Наций по содействию Афганистану (МООНСА), касающемся пагубной традиционной практики и осуществления закона о ликвидации насилия в отношении женщин в Афганистане, было показано, что препятствия на пути расширения прав и возможностей женщин сохраняются. С учетом того что серьезная ситуация с соблюдением прав женщин в условиях конфликтов только усугубляется, как это происходит в Демократической Республике Конго, призывы, содержащиеся в резолюции 1960 (2010) Совета Безопасности, выглядят особенно актуальными.

14. Для перехода любой страны к лучшему, мирному и устойчивому будущему необходимо положить конец безнаказанности. В связи с этим правительству Шри-Ланки крайне важно отреагировать на заслуживающие доверия обвинения в серьезных нарушениях прав человека, совершенных во время внутреннего вооруженного конфликта, организовав независимое разбирательство, в результате которого виновные будут привлечены к ответственности. Необходимо также положить конец безнаказанности в Судане и Южном Судане. Делегация оратора полностью поддерживает независимое расследование в связи с обвинениями в массовых нарушениях прав человека в штатах Южный Кордофан и Голубой Нил и призывает все соответствующие стороны обеспечить беспрепятственный доступ гуманитарной помощи для всех организаций, занимающихся доставкой такой помощи. Крайне серьезная ситуация сохраняется также в Дарфуре.

15. Основой любого инклюзивного общества служат свобода слова, право на свободное выражение своего мнения, свобода ассоциации и собраний. Европейский союз отдает должное бесценным усилиям, прилагаемым не только журналистами и работниками средств массовой информации по всему ми-

ру, но и многими отдельными гражданами, которые с помощью современных информационно-коммуникационных технологий рассказывают всю правду о происходящих событиях. Европейский союз напоминает, что право на свободное выражение своего мнения распространяется на Интернет, и призывает все страны содействовать беспрепятственному потоку информации по каналам Интернета и доступу граждан к этой сети. Европейский союз с обеспокоенностью отмечает, что недавно в Китае были усилены ограничения в отношении права на свободное выражение мнения.

16. Европейский союз решительно осуждает продолжающиеся преследования политической оппозиции, независимых средств массовой информации и представителей гражданского общества в Беларуси и глубоко обеспокоен поправками, внесенными в законодательство об общественных организациях, массовых мероприятиях и государственной безопасности, которые будут представлять собой очередной шаг назад в деле соблюдения прав человека и обеспечения верховенства права в Беларуси. Серьезную тревогу также вызывают неоднократные нарушения Эритреей своих обязательств в области прав человека согласно внутреннему и международному праву. Продолжающееся содержание под стражей без суда и следствия 11 членов парламента с 2001 года и 10 независимых журналистов является неприемлемым. Делегация оратора призывает к немедленному освобождению всех политических заключенных в этой стране. Правительству Эфиопии также необходимо предпринять серьезные шаги для улучшения ситуации с соблюдением прав человека, уважения гражданского общества, средств массовой информации и политических оппонентов. Вместе с тем оратор приветствует принятое в начале нынешнего года решение о том, чтобы заменить смертный приговор 23 должностным лицам Временного военно-административного совета различными сроками тюремного заключения.

17. Из многих стран поступают сообщения о случаях дискриминации и проявления нетерпимости по причине религиозной принадлежности или убеждений. Важно также решить проблему дискриминации, преследования и жестокого обращения, от которых во многих частях мира страдают сообщества лесбиянок, гомосексуалистов, бисексуалов и транссексуалов.

18. Европейский союз принимает к сведению доклад Генерального секретаря и соответствующих специальных докладчиков по вопросам соблюдения прав человека в Мьянме, Корейской Народно-Демократической Республике и Исламской Республике Иран и поддерживает выводы и рекомендации, изложенные в этих докладах. Возможно, самым ярким примером жесткого подавления каким-либо режимом своего собственного народа является ситуация в Сирийской Арабской Республике. Европейский союз призывает привлечь виновных в преступлениях, в том числе потенциальных преступлений против человечества, к ответственности; положить конец убийствам и произвольным арестам; освободить политических заключенных; уважать свободу собраний. Европейский союз требует, чтобы сирийские власти обеспечили гуманитарным организациям и их сотрудникам беспрепятственный и постоянный доступ в кризисные районы и приняли меры для восстановления системы основных услуг, включая свободный доступ в больницы. Европейский союз также сожалеет по поводу упорного отказа сирийских властей разрешить представителям Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека посетить с визитом этот регион или сотрудничать с комиссией по расследованию, учрежденной Советом по правам человека, и требует, чтобы власти приняли срочные меры в этой связи.

19. **Г-н Эррасурис** (Чили), выступая от имени Группы Рио, подчеркивает важность соблюдения прав всех мигрантов — вопроса, имеющего большое значение для всех американцев, поскольку общество, сложившееся на этом континенте, образовалось под воздействием прошлых и нынешних потоков миграции. Члены Группы Рио гордятся своим многоэтническим и многокультурным характером и считают, что миграция обогатила их общества. К сожалению, вклад мигрантов в социально-экономическое развитие принимающих стран пользуется недостаточным признанием, и эта проблема усугубляется глобальным финансово-экономическим кризисом.

20. Группа Рио сожалеет по поводу принятия законов и положений, рассматривающих миграцию как уголовно-наказуемое деяние. Группа настоятельно призывает государства-члены положить конец чрезмерному увеличению сроков заключения мигрантов и уважать их достоинство и права чело-

века, отменять законы, принятые по политическим мотивам, которые молчаливо поощряют незаконную миграцию, и прекратить принимать дискриминационные меры, ущемляющие интересы некоторых групп лиц.

21. Группа Рио согласна с Генеральным секретарем в том, что трудящиеся-мигранты женского пола вносят активный вклад в развитие в странах происхождения и назначения. Насилие и дискриминация в отношении таких женщин оказывают неблагоприятное воздействие не только на отдельных трудящихся женщин-мигрантов, но и на их семьи, общины и государства, негативно влияя тем самым на социально-экономическое развитие. Помимо этого, Группа обеспокоена тем, что международные преступные сети занимаются контрабандой мигрантов. Ее члены преисполнены решимости активизировать усилия по предотвращению контрабанды мигрантов и по борьбе с этим явлением, в том числе со всеми формами торговли мигрантами и их эксплуатации, по защите жертв таких преступлений, в частности женщин, детей и подростков, и оказанию им помощи. Группа настоятельно призывает государства создать и укрепить соответствующие службы для координации усилий стран происхождения и стран назначения по борьбе с такими преступлениями. Она также признает важность наличия у мигрантов права на безопасное возвращение на родину и необходимость создания экономических, социальных и политических условий, которые помогут им жить нормальной жизнью.

22. Важно продолжать кампанию против расизма и ксенофобии и защищать права мигрантов, особенно самых уязвимых групп, включая женщин, детей и молодежь. В этой связи Группа Рио подчеркивает важное сотрудничество между Структурой Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин («ООН-женщины») и Председателем четвертого Глобального форума по миграции и развитию, Мексикой, в организации консультации высокого уровня по поощрению и защите прав трудящихся женщин-мигрантов, способствовавшей успешному проведению круглого стола по вопросам пола, семьи, миграции и развития в рамках этого Форума.

23. **Г-жа Сильвейра** (Уругвай), выступая от имени государств — членов Южноамериканского общего рынка (МЕРКОСУР) и ассоциированных госу-

дарств — Многонационального Государства Боливии, Чили, Колумбии, Эквадора и Перу, говорит, что члены МЕРКОСУР и ассоциированные государства поддерживают заявление, сделанное от имени Группы Рио. Они вновь заявляют, что права человека являются универсальными, неделимыми и взаимозависимыми и их соблюдение способствует делу мира и устойчивого развития. В этой связи следует отметить создание Института по проблемам государственной политики в области прав человека в рамках МЕРКОСУР. Его роль состоит в том, чтобы содействовать усилению верховенства права и укреплению прав человека в государствах-членах.

24. Государства — члены МЕРКОСУР и ассоциированные государства обеспокоены воздействием финансово-экономического кризиса на осуществление всех прав человека, включая гражданские и политические права, экономические, социальные и культурные права и право на развитие. Этот кризис не может служить причиной для оправдания нарушений прав человека. В связи с этим они настоятельно призывают развитые страны выполнить взятое ими обязательство и к 2015 году начать выделять 0,7 процента своего валового национального продукта на официальную помощь в целях развития.

25. Государства — члены МЕРКОСУР и ассоциированные государства единым фронтом ведут борьбу против дискриминации. Они особенно сожалеют по поводу усиления религиозной нетерпимости и признают необходимость с помощью диалога и образования вести борьбу со всеми формами разжигания религиозной ненависти. Они также осуждают дискриминацию по признаку сексуальной ориентации, призывают к отмене уголовных наказаний людей по причине их сексуальной ориентации и настоятельно призывают государства удвоить свои усилия, с тем чтобы положить конец связанным с этим актам насилия.

26. Они приветствуют вступление в силу Международной конвенции о защите всех лиц от насильственных исчезновений, которая во многом поможет положить конец безнаказанности. Они предлагают государствам, которые еще не сделали этого, подумать над возможностью подписания и ратификации указанной Конвенции.

27. Государства — члены МЕРКОСУР и ассоциированные государства вновь заявляют о своей при-

верженности делу укрепления и повышения эффективности работы Совета по правам человека, главного органа Организации, отвечающего за разностороннее, объективное и беспристрастное рассмотрение вопроса о правах человека.

28. **Г-н Абдулла** (Малайзия), выступая от имени Ассоциации государств Юго-Восточной Азии (АСЕАН), говорит, что АСЕАН хотела бы заявить, что неофициальный обмен порядковыми номерами выступлений с Европейским союзом ни в коей мере не влияет на позицию, занятую АСЕАН по принципиальному вопросу, рассматриваемому Комитетом. Оратор вновь заявляет, что, по мнению АСЕАН, крупнейшие группы, представляемые одним из государств-членов, должны выступать раньше постоянных наблюдателей.

29. Тот факт, что государства — члены АСЕАН обладают различными политическими системами, только усиливает их решимость найти самую подходящую формулу для выражения своей приверженности общим чаяниям и общему стремлению к обеспечению демократии, прав человека, основных свобод, верховенства права и благого управления. С этой целью в Уставе АСЕАН, вступившем в силу 15 декабря 2008 года, перечислены основные принципы и цели Ассоциации и указан путь к созданию сообщества АСЕАН к 2015 году. Данный Устав наделяет АСЕАН правами юридического лица, предусматривает его большую организационную подотчетность и укрепляет его позиции в качестве серьезного регионального партнера. В октябре 2009 года была учреждена Межправительственная комиссия АСЕАН по правам человека (МКАПЧ), которая является межправительственным органом, действующим с помощью ставшего доброй традицией АСЕАН метода консультаций и консенсуса и использующим неконфронтационный, позитивный и конструктивный подход, в большей степени учитывающий многообразие культур, религий и традиций данного региона.

30. В апреле 2010 года была создана Комиссия АСЕАН по поощрению и защите прав женщин и детей. В своей работе она учитывает все многообразие исторических, политических, социокультурных, религиозных и экономических условий и стремится установить баланс между правами и обязанностями. Кроме того, она призвана содействовать повышению благосостояния людей, развитию, расширению

прав и возможностей и участию женщин и детей в процессе строительства сообщества АСЕАН.

31. **Г-н Самарасинге** (Шри-Ланка) выражает Председателю признательность за умелое руководство переговорами относительно очередности выступлений. Отстаивать принципиальную позицию нужно всегда, и оратор с удовлетворением отмечает, что по крайней мере на данный момент явно наметился консенсус и работа может быть продолжена.

32. Страна оратора вступает в эпоху мира, процветания и прогресса, основанного на справедливом развитии и национальном восстановлении, после длившегося почти три десятилетия вооруженного конфликта. Долгосрочная цель правительства страны оратора заключается в том, чтобы освободить народ Шри-Ланки от страха перед терроризмом и объединить людей независимо от их религиозной, языковой, этнической или культурной принадлежности или иных различий. Нанеся поражение движению «Тигры освобождения Тамил Илама» (ТОТИ), правительство начало вкладывать значительные средства в государственную инфраструктуру и программы в области образования, профессиональной подготовки, здравоохранения и другие правительственные услуги. В результате осуществления разработанных правительством программ 95 процентов людей, перемещенных в результате конфликта, смогли успешно вернуться в свои дома, а оставшиеся ожидают, когда их участки земли будут разминированы. Объем валового внутреннего продукта местной экономики в северных районах страны увеличился на 22 процента по сравнению со средним показателем по стране, составляющим 8 процентов, что является свидетельством духа предпринимательства и обновления, отмечаемого в тех районах, в которых завершился конфликт.

33. Предпринимаются шаги для решения вопроса о примирении, являющемся предпосылкой для мира. Была создана комиссия по извлеченным урокам и примирению, использующая в своей работе передовой международный опыт и обладающая широкими полномочиями по выработке рекомендаций, касающихся примирения, выплаты компенсации жертвам и предупреждения повторного возникновения конфликта. Ожидается, что Комиссия вскоре опубликует свой заключительный доклад, а ее промежуточные рекомендации уже выполняются.

34. Делегация страны оратора хотела бы затронуть вопрос о методах работы и практике Совета по правам человека, в частности вопрос об открытости и справедливости в контексте его структуры поддержки и вспомогательных отделений, включая специальные процедуры и механизмы. В сентябре 2011 года страна оратора столкнулась с уникальной ситуацией, когда выяснилось, что доклад о положении в Шри-Ланке, подготовленный по инициативе Генерального секретаря, был, предположительно, передан Верховному комиссару Организации Объединенных Наций по правам человека и Председателю Совета по правам человека. Процесс передачи этого документа без уведомления соответствующей страны вызывает серьезную обеспокоенность, особенно с учетом того, что одна конкретная региональная группа была уведомлена об этом докладе Верховным комиссаром по правам человека до того, как он был передан Председателю Совета. Мало того что ни один межправительственный орган не обращался с просьбой или рекомендацией относительно создания группы экспертов Генерального секретаря, принципов ее работы и процедуры подготовки докладов, сам доклад является целиком и полностью лживым. Делегация страны оратора решительно заявила, что если данный документ будет передан Совету, то это создаст неправильный прецедент, и, к счастью, это мнение возобладавало. Имели также место попытки предвосхитить и поставить под сомнение работу и предстоящие итоги работы Комиссии. Было высказано предложение обсудить доклад Комиссии в ходе девятнадцатой сессии Совета по правам человека в 2012 году — спустя всего несколько месяцев после того, как он должен был быть подготовлен. Между тем оратор напоминает Комитету, что в октябре 2012 года в его стране будет проведен универсальный периодический обзор; поэтому все вопросы следовало бы обсудить именно в это время.

35. Страна оратора открыта для самого широкого диалога со всеми сторонами, которые действительно заинтересованы в том, чтобы установить истину, но при этом выступает против любых попыток предвосхитить работу Комиссии по извлеченным урокам и примирению до того, как она ее закончит и представит свои выводы правительству. К предложению проанализировать и обсудить внутренний процесс на международном уровне, до того как он будет доведен до логического конца, и воздействие, которое это может оказать на другие условия, сле-

дует относиться с большой осторожностью и подходить надлежащим образом.

36. **Г-н Годдард** (Соединенные Штаты Америки) говорит, что в 2010 году его страна в числе 60 других делегаций в ходе пятнадцатой сессии Совета по правам человека выступила за утверждение мандата Специального докладчика по вопросу о праве на свободу ассоциации и мирных собраний. Это право имеет большое значение для существования здорового гражданского общества и демократического процесса. Новые технологии подразумевают, что люди могут собираться и общаться как лично, так и с помощью электронных средств массовой информации. К сожалению, некоторые страны продолжают лишать своих граждан этого права, в частности Сирия, Иран, Бирма, Корейская Народно-Демократическая Республика и Куба. Несмотря на обещания сирийских властей начать реформы и диалог, силы, действующие от имени этого режима, несут ответственность за массовые аресты, пытки, убийства заранее выбранных жертв и произвольные казни и задержания, в том числе малолетних детей; эти действия, по мнению Верховного комиссара по правам человека, могут быть расценены как преступления против человечества. Иранский режим без каких-либо на то причин или надлежащего судебного разбирательства прибегает к преследованиям, жестокому обращению, запугиванию, арестам и лишению свободы правозащитников, представителей гражданского общества, студентов-активистов, деятелей культуры и сотен других людей, включая лидеров оппозиции, а именно Мир-Хоссейна Мусави и Мехди Карруби и их жен, и продолжает содержать свыше ста подростков в камере смертников в нарушение международных конвенций по правам человека, стороной которых он является. Власти препятствуют доступу на тысячи веб-сайтов, бросают в тюрьмы оппозиционных блогеров, следят за личными сообщениями граждан в Интернете. Члены этнических и религиозных меньшинств продолжают сталкиваться с жестоким обращением, ограничениями их права на вероисповедание и равное обращение, а некоторые, такие как пастор Надаркхани, были приговорены к смерти за свои религиозные убеждения.

37. Несмотря на то что правительство страны оратора приветствует факт освобождения некоторых политических заключенных в Бирме, правительство Бирмы продолжает удерживать многих других за-

ключенных и подвергать представителей религиозных и этнических меньшинств дискриминации и нападениям, которые привели к появлению за последние пять десятилетий огромного числа перемещенных лиц.

38. **Г-н Чо** (Мьянма), выступая по порядку ведения заседания, просит Председателя рекомендовать представителям использовать официальное название его страны, а не то, которое неверно использовал представитель Соединенных Штатов Америки. Оратор считает использование неправильного названия оскорбительным как для его страны, так и для Комитета Организации Объединенных Наций.

39. **Председатель** призывает всех представителей использовать в своих выступлениях официальные названия стран.

40. **Г-н Годард** (Соединенные Штаты Америки) говорит, что позволит себе не согласиться с представителем Бирмы. Правительство Бирмы также совершает нападения на политических активистов и осуществляет контроль за средствами массовой информации. Хотелось бы надеяться, что реформа трудового законодательства будет соответствовать нормам Международной организации труда, однако власти продолжают бросать профсоюзных активистов в тюрьмы. Далее, в Корейской Народно-Демократической Республике граждане лишены свободы вероисповедания, права на свободное выражение мнения, свободы собраний, ассоциации и передвижения, а их права в трудовой сфере не соблюдаются. Власти жестко ограничивают поток независимой информации, поступающей в страну и из нее, в том числе по Интернету.

41. Делегация страны оратора с глубоким пригорбием сообщает о смерти Лауры Поллан, основателя организации "Damas de Blanco", которая ведет борьбу за осуществления права на мирные собрания, а также прав и свобод политических заключенных, несмотря на активные преследования со стороны кубинских властей. Оратор призывает правительство Кубы немедленно и без каких-либо условий выпустить на свободу Алэна Гросса.

42. В заключение, хотя делегация страны оратора и приветствует усиливающуюся роль Китая на мировой арене, оратор отмечает, что Китай осуществляет преследования и лишает свободы своих граждан, в частности лауреата Нобелевской премии мира Лю Сяобо за выражение своего расходящегося с

официальными взглядами мнения, приклеивая им ярлык лиц, представляющих угрозу для национальной безопасности, или даже террористов. Власти блокируют многие сайты в социальных сетях и системы поиска в Интернете. Жесткие ограничения введены в отношении организаций гражданского общества, профсоюзов и религиозных групп, которые в первую очередь ставят под угрозу уникальную религиозную, культурную и языковую самобытность жителей Тибета.

43. **Г-н Спарбер** (Лихтенштейн) говорит, что недавние героические восстания в арабских странах продемонстрировали, что правительства не могут вечно стоять на пути полного осуществления людьми своих основных прав и свобод. Стало очевидным, что те правительства, которые продолжают реагировать на призывы своих граждан с помощью угнетения и насилия, ставят под сомнение законность своего пребывания у власти. В тех странах, в которых произошли перемены, на международное сообщество и Организацию Объединенных Наций ложится особая ответственность за обеспечение того, чтобы эти перемены носили необратимый характер и чтобы виновные в совершении преступлений в нарушение международных документов по правам человека и гуманитарного права были привлечены к ответственности.

44. Верховный комиссар по правам человека продолжает играть важную роль в распространении информации о чрезвычайных ситуациях в области прав человека, используя неизбирательный и опирающийся на факты подход и создавая политические условия для устранения многих серьезных нарушений прав человека. К сожалению, зачастую эффективным последующим действиям иногда мешают политические соображения. Совет по правам человека оперативно прореагировал на чрезвычайные ситуации в области прав человека в Кот-д'Ивуаре, Ливии и Сирийской Арабской Республике, что способствовало повышению авторитета и актуальности его работы. Недавно проведенный обзор работы Совета, который носил преимущественно технический характер, является выражением растущей поддержки его работы и самого его существования. Делегация страны оратора считает, что самая важная функция Совета заключается в том, чтобы осуществлять рекомендации универсального периодического обзора в рамках второго цикла коллегияльного обзора.

45. Страна оратора будет продолжать прилагать усилия для обеспечения независимости Верховного комиссара по правам человека и системы специальных процедур Совета по правам человека. Она приветствует усилия по повышению открытости процессов подбора персонала, осуществления и финансирования этих функций. Между тем непредвиденные и чрезвычайные расходы по выполнению функций в связи с чрезвычайными ситуациями в области прав человека оказывают на другие виды деятельности Управления Верховного комиссара по правам человека (УВКПЧ) негативное воздействие. Хотелось бы надеяться, что Пятый комитет решит данную проблему и предоставит УВКПЧ доступ к механизму покрытия таких непредвиденных и чрезвычайных расходов.

46. Делегация страны оратора выступает за создание сильной и независимой системы мониторинга соблюдения договоров; вместе с тем большой объем незавершенной работы снижает значимость призыва к своевременному представлению докладов о всеобъемлющем осуществлении основных договоров по правам человека. Это является особенно неприемлемым, когда дело касается рассмотрения срочных индивидуальных жалоб. Оратор призывает использовать инновационные подходы для рационализации работы договорных органов, такие как совещания в параллельных группах. Необходимо также приложить большие усилия для сокращения бремени отчетности государств. Делегация страны оратора с нетерпением ожидает доклад Верховного комиссара по правам человека по этому вопросу и приветствует недавние инициативы относительно начала конструктивного диалога между договорными органами и государствами-членами.

47. *Г-жа Поповичи (Республика Молдова) занимает место Председателя.*

48. **Г-н Ндиайе** (Сенегал) говорит, что принцип, согласно которому государства-члены должны иметь возможность выступить до того, как слово будет предоставлено постоянным наблюдателям, следует соблюдать, как это было подтверждено Группой африканских государств.

49. Усилия по урегулированию конфликтов, упрочению мира и обеспечению гармоничного развития будут тщетными, если государствам не удастся ликвидировать все формы дискриминации. Недавние глобальные экономический, финансовый и продовольственный кризисы поразили самые уязвимые

страны, оказав негативное воздействие на положение в области прав человека во многих странах. В этой связи самыми насущными задачами, на которые правительства должны обращать внимание в своих действиях, являются соблюдение и защита прав меньшинств, женщин, детей и мигрантов, которые зачастую в первую очередь становятся жертвами нетерпимости. По этой причине правительство страны оратора выделяет 40 процентов национального бюджета на сектор образования и 10 процентов на сектор здравоохранения, используя тем самым активный подход к обеспечению того, чтобы все люди в Сенегале, особенно уязвимые группы, в полной мере пользовались своими правами.

50. Было бы нереалистично ожидать непрерывной эволюции международного законодательства в области прав человека. В целях поощрения прав человека правительствам следует сосредоточивать свое внимание на образовании, предупреждении и сотрудничестве, поскольку именно такие меры часто приносят желаемые плоды. Вместе с тем международному сообществу следует постараться любой ценой избежать создания эталонных культуры или общества, не обращая внимания на убеждения и ценности других людей.

51. **Г-н Валеро Брисеньо** (Боливарианская Республика Венесуэла) говорит, что его страна добилась снижения уровня крайней нищеты с 21 процента в 1998 году до 7,1 процента в 2010 году и, согласно коэффициенту Джини, показатель неравенства в стране является самым низким из всех стран Латинской Америки. В стране уже удалось достичь практически всех Целей развития тысячелетия за четыре года до установленного срока. В ходе недавнего универсального периодического обзора страна получила всеобщее признание за то, как гарантируются и уважаются права человека. В Венесуэле строго соблюдаются демократические свободы.

52. Неделю назад Национальная ассамблея утвердила Указ о наказании виновных в совершении преступлений по политическим мотивам, исчезновениях, пытках и других нарушениях прав человека в период 1958–1998 годов, предусматривающий правила, разрешающие государству ускорять процесс расследования нарушений прав человека, организованных правительством в тот период, и обеспечивать правосудие и выплату компенсации жертвам.

53. 20 октября 2011 года весь мир был поражен тем, как ливийский лидер Муамар Каддафи был взят в плен вблизи города Сирта; ранен, подвергнут жестоким пыткам и, в конце концов, убит без суда и следствия. Это является явным военным преступлением, и виновные в его совершении должны понести наказание. Систематические нарушения прав человека, совершенные в отношении действительных и надуманных сторонников Каддафи, были осуждены различными организациями. Оратор высоко оценивает тот факт, что крупные мировые лидеры и высокопоставленные должностные лица Организации Объединенных Наций осудили убийство Муамара Каддафи без суда и следствия. Достоинство осуждения, что руководители Организации североатлантического договора (НАТО) приветствовали его убийство, совершенное обученными наемниками, вооруженными и финансируемыми империалистическими державами – членами НАТО. Правительство страны оратора призывает провести независимое международное расследование этих отвратительных действий и немедленно и полностью вывести силы НАТО из Ливии. То, что для разрушения страны, смены режима и совершения убийства лидера развивающейся африканской страны Юга была использована резолюция 1973 (2011) Совета Безопасности, является предосудительным и неоправданным с политической, правовой и нравственной точки зрения.

54. **Г-н Ветланд** (Норвегия) говорит, что Норвегия готова оказать странам Северной Африки и Ближнего Востока содействие в деле соблюдения прав человека, обеспечения верховенства права, осуществления реформ и установления демократического порядка. Оратор отмечает, что ситуация в области прав человека в Сирии продолжает ухудшаться, несмотря на решительное осуждение со стороны международного сообщества, и приветствует усилия Лиги арабских государств, направленные на прекращение агрессии ливийских властей против своего собственного народа. Оратор призывает правительство Сирии немедленно прекратить насилие, аресты и пытки политических диссидентов и соблюдать свои обязательства в области прав человека. Он также осуждает власти Йемена за применения насилия против гражданского населения и призывает правительство защищать участников мирных акций протеста, воздерживаться от грубого насилия и привлекать виновных к ответственности. Делегация страны оратора также обеспокоена

на сообщениями о нарушении прав человека и призывает власти Бахрейна провести тщательное расследование всех обвинений.

55. Недавние положительные тенденции, в том числе в области прав человека, наметившиеся в Мьянме, можно только приветствовать. Вместе с тем отсутствие потенциала сильнее мешает успешному осуществлению реформ, чем отсутствие политической воли. Поэтому международному сообществу следует принять участие в усилиях в области создания потенциала в Мьянме для поощрения и оказания дальнейшей поддержки в области прав человека. Тем не менее вызывают тревогу многочисленные сообщения о серьезных нарушениях прав человека в пострадавших от вооруженного конфликта районах страны. Делегация страны оратора отмечает и поддерживает усилия правительства по организации диалога с вооруженными группами и подчеркивает, что международному сообществу следует внимательно следить за этой ситуацией. Делегация также призывает освободить всех оставшихся политических заключенных и обеспечить полный доступ представителям Международного комитета Красного Креста (МККК) для проведения независимой оценки фактического числа политических заключенных.

56. Правительство страны оратора глубоко обеспокоено серьезной ситуацией в области прав человека в Корейской Народно-Демократической Республике. Оратор признает ее участие в универсальном периодическом обзоре, но большое беспокойство вызывает то, что страна до сих пор не дала ответа на 117 рекомендаций и не дала знать о своем намерении прислушаться к ним. Делегация страны оратора хотела бы подчеркнуть важность сотрудничества со Специальным докладчиком по вопросу о положении в области прав человека в Корейской Народно-Демократической Республике и с другими международными партнерами. Кроме того, с учетом серьезной гуманитарной ситуации в стране важно, чтобы международные гуманитарные организации имели беспрепятственный доступ в страну, с тем чтобы они могли выполнять свою работу.

57. С учетом важности прделываемой ими работы правозащитники заслуживают всяческой поддержки со стороны международного сообщества. Одним из самых серьезных вызовов в гуманитарной сфере и в области прав человека по-прежнему является вопрос о защите внутренне перемещенных лиц

и оказании им помощи. Другим серьезным глобальным вызовом является дискриминация по признаку сексуальной ориентации или половой принадлежности. Делегация страны оратора приветствует принятое Советом по правам человека решение провести исследование для выявления дискриминационных законов и действий, а также актов насилия в отношении людей по причине их сексуальной ориентации и половой принадлежности. Правительства обязаны признать наличие несоответствия между их чаяниями и достижениями в области прав человека. Они должны иметь возможность подвергать критической оценке свои собственные действия и демонстрировать готовность прислушиваться к конструктивным критическим замечаниям в свой адрес.

58. **Г-н Сривали** (Таиланд) говорит, что его делегация считает, что неофициальный обмен порядковыми номерами выступлений между АСЕАН и Европейским союзом не создает и не должен создавать прецедент, и поддерживает принятые Председателем временные меры, основанные на принципе того, что представители крупных групп должны иметь возможность выступать до того, как слово будет предоставлено организациям-наблюдателям.

59. Конституция Таиланда гарантирует тайским гражданам права и свободы для участия в политической жизни, управлении страной, разработке государственной политики и планировании социально-экономического развития. Второй национальный план действий в области прав человека (2009–2013 годы) направлен на укрепление правозащитной системы, распространение информации о правах человека, увязку мер по защите прав человека с международными нормами. Благодаря приверженности правительства страны оратора обеспечению социального равенства удалось достичь цели ликвидации крайней нищеты и голода, а также снизить остроту социально-экономических проблем, расширить права и возможности женщин, улучшить доступ к медицинским услугам и повысить их качество, повысить уровень грамотности и, тем самым, обеспечить беспрецедентно активное участие население в недавних всеобщих выборах.

60. В Таиланде поощрение и защита прав человека распространяются на всех, кто участвует в процессе экономического развития страны. В Законе о занятости иностранцев предусматривается, что трудящиеся-мигранты имеют доступ к таким же меха-

низмам социального обеспечения и правовой защиты, что и граждане Таиланда. Он также налагает крупные штрафы на работодателей, признанных виновными в действиях, связанных с торговлей людьми и принудительным трудом. В Законе о борьбе с торговлей людьми предусмотрено предоставление помощи и компенсации независимо от статуса жертвы. Власти Таиланда создали механизмы для регистрации незаконных трудящихся-мигрантов и присвоения им официального статуса и подписали с соседними странами меморандумы о взаимопонимании для обеспечения безопасной, свободной и официальной миграции. Кроме того, дети, сопровождающие своих родителей-мигрантов, имеют право на участие в государственной обязательной системе образования. Разработанный Специальным докладчиком по вопросам торговли людьми, особенно женщинами и детьми, проект основных принципов, предусматривающий право жертв торговли людьми на эффективную правовую защиту, является в высшей степени актуальным и полезным руководством для государств-членов.

61. Несмотря на эти достижения, в Таиланде предстоит еще многое сделать для усиления защиты прав человека. В частности, правительство предпринимает шаги для выработки определения пыток и отнесения их к разряду уголовно-наказуемых деяний в соответствии с внутренним законодательством. Проводится реформа судебной системы и системы уголовного правосудия, с тем чтобы она могла обеспечить более широкое участие общественности и большую подотчетность и включала меры по предотвращению безнаказанности. При содействии УВКПЧ организуются учебные курсы для овладения методологиями мониторинга прав человека. Страна оратора также принимает активное участие в различных международных форумах по поощрению и защите прав человека и оказывает поддержку МКАПЧ и Комиссии АСЕАН по поощрению и защите прав женщин и детей в осуществляемой ими работе.

62. **Г-н Ван Минь** (Китай) говорит, касаясь порядка очередности выступления более крупных групп, что, как он понял, выбранный для нынешнего заседания порядок выступлений является временной мерой. Китай считает, что более крупные группы, представленные суверенными государствами, должны находиться в верхней части списка выступающих.

63. По причине международного финансово-экономического кризиса, отсутствия продовольственной и энергетической безопасности, стихийных бедствий, неравенства между Севером и Югом и наличия торговых барьеров задача достижения Целей развития тысячелетия еще больше осложнилась. Оратор сожалеет по поводу увеличения числа случаев разжигания расовой и религиозной ненависти и дискриминации в отношении мигрантов. Глубокую обеспокоенность вызывает наличие двойных стандартов и политизации деятельности в области прав человека, когда небольшая группа стран использует резолюции, посвященные конкретным странам, для оказания на развивающиеся страны давления, пользуясь ими в качестве предлога для вмешательства во внутренние дела других стран.

64. Для того чтобы исправить сложившуюся ситуацию, Китай рекомендует, во-первых, чтобы государства-члены строго придерживались целей и принципов Устава Организации Объединенных Наций. Необходимо в полной мере соблюдать суверенитет и территориальную целостность стран. Международному сообществу следует уважать ту политическую систему, которую страна самостоятельно выбрала для себя, тот путь развития прав человека, по которому она идет, и многообразие цивилизаций. Во-вторых, государства должны отказаться от практики политизации и двойных стандартов в области прав человека и честно, объективно и толерантно подходить к вопросам прав человека. В-третьих, международному сообществу следует вести диалог в области прав человека и осуществлять сотрудничество на основе равенства и взаимного уважения. Страны по-разному толкуют права человека и сталкиваются с разными вызовами из-за своего уровня социально-экономического развития и культурных традиций. Однако это многообразие должно восприниматься как возможность научиться чему-то друг у друга, а не как основание для нападков на небольшие бедные страны со стороны крупных богатых стран. В-четвертых, следует делать больший упор на осуществление права на развитие, поскольку оно служит основой для всех других прав человека. В-пятых, странам следует ликвидировать все формы дискриминации и защищать права уязвимых групп. Международному сообществу следует полностью осуществить Дурбанскую декларацию и Программу действий и занять позицию абсолютной нетерпимости по отношению к расизму. В-шестых,

необходимо улучшить работу Организации Объединенных Наций в области прав человека. Оратор приветствует завершение первого раунда универсального периодического обзора во всех 193 государствах-членах Советом по правам человека и надеется, что он станет платформой для равноправного диалога и обмена опытом. УВКПЧ следует действовать объективно и справедливо, повысить открытость своей работы и согласиться с мониторингом со стороны Совета по правам человека. Важно консультироваться с государствами-членами по вопросам реформы договорных органов и усилить диалог и обмена с соответствующими странами.

65. Оратор отвергает критику со стороны представителей Соединенных Штатов Америки и Европейского союза. Китай основал путь для развития прав человека, соответствующий национальным условиям и особенностям страны. В 2011 году отмечалась сороковая годовщина возвращения Китая на свое законное место в Организации Объединенных Наций. В течение этих четырех десятилетий страна принимала активное участие в международных обменах и сотрудничестве в области прав человека и обогатила понятия и методы Организации Объединенных Наций в области прав человека своим собственным опытом в деле развития прав человека. Китай ратифицировал или присоединился к 25 международным конвенциям по правам человека и поддерживает хорошие отношения с соответствующими договорными органами. Наконец, страна оратора будет продолжать расширять обмены и сотрудничество по правам человека со всеми странами на основе равенства и взаимного уважения, стремиться к углублению взаимопонимания и урегулированию спорных ситуаций.

66. **Г-н де Альба** (Мексика) говорит, что его страна приняла у себя пять мандатариев Организации американских государств и Организации Объединенных Наций, благодаря рекомендациям которых на национальном уровне произошли структурные перемены, включая конституционные реформы, касающиеся прав человека и их защиты. Теперь любое лицо может обратиться в суд в связи с нарушениями признанных на международном уровне прав человека, и права, провозглашенные в международных договорах, стороной которых является Мексика, имеют статус конституционных прав. Помимо этого, Верховный суд постановил, что все судебные решения должны соотноситься с соответст-

вующими документами и решениями Межамериканского суда по правам человека. Была произведена реформа внутренней правовой системы, предусматривающая ответственность государства за предупреждение и защиту от нарушений прав человека, уважение прав человека в качестве одного из руководящих принципов государственного образования, поощрение и защиту прав человека в качестве руководящего принципа внешних сношений Мексики, повышение авторитета Национальной комиссии по правам человека и степени автономии 32 местных комиссий. Эти реформы являются результатом сотрудничества между правительством, гражданским обществом и международными механизмами.

67. Необходимо установить более тесную связь между работой Совета по правам человека и Генеральной Ассамблеей во избежание ненужного дублирования усилий и для получения максимальной пользы от дополняющих друг друга усилий по некоторым вопросам.

68. В качестве страны происхождения, транзита и назначения мигрантов Мексика акцентирует важность решения проблемы новых возможностей и вызовов, создаваемых миграцией, с использованием всеобъемлющего подхода, сосредоточенного на защите мигрантов и их семей на основе фундаментального принципа, заключающегося в том, что права человека носят универсальный характер и что каждый человек имеет право на их полное осуществление в любой стране независимо от своего миграционного статуса. Оратор выражает беспокойство по поводу того, что некоторые страны приняли законодательство, в котором миграция отнесена к разряду уголовных преступлений. Делегация страны оратора поддерживает шаги Верховного комиссара по правам человека и нового Специального докладчика по вопросу о правах мигрантов по обеспечению того, чтобы усилия по борьбе с дискриминацией в отношении мигрантов уделялись первоочередное внимание.

69. Комитету по правам инвалидов следует выделить дополнительное время для проведения заседаний, с тем чтобы он мог эффективно выполнять свою важную работу по обеспечению того, чтобы принципы и права, провозглашенные в Конвенции о правах инвалидов, соблюдались на национальном уровне. Делегация страны оратора также выступает за усиление взаимодополняемости инициатив по содействию соблюдению прав человека в процессе

борьбы с терроризмом, которые были представлены Мексикой на рассмотрение Совету по правам человека и Генеральной Ассамблее. Такие инициативы являются единственным способом обеспечения эффективности и законности подобных мер. Одним из важных аспектов такой борьбы является международное сотрудничество; поэтому важно, чтобы соответствующие органы Организации Объединенных Наций содействовали обмену передовыми методами, включая те, которые были указаны Специальным докладчиком.

70. **Г-н Ришински** (Канада) говорит, что его правительство занимается созданием отдела по вопросам свободы религиозных убеждений при Департаменте иностранных дел и международной торговли, который будет содействовать защите свободы вероисповедания в качестве одной из главных целей внешней политики Канады. Делегация страны оратора по-прежнему обеспокоена положением религиозных меньшинств, особенно в Египте, Пакистане и Китае. Оратор приветствует провозглашенное правительством Египта обязательство привлечь к ответственности виновных в разжигании конфликта между мусульманами и коптами и принятие нового закона, предусматривающего более жесткие наказания за проявление дискриминации.

71. Глобальные усилия в области поощрения и защиты прав человека сводятся на нет постоянными нарушениями, наблюдающимися по всему миру. Делегация страны оратора, в частности, глубоко обеспокоена нарушениями прав человека в Иране, включая казни несовершеннолетних, постоянные нарушения прав женщин и ограничение свободы вероисповедания. Правительство страны оратора призывает сирийские власти положить конец насилию в этой стране, освободить всех политических заключенных, предоставить свободный и беспрепятственный доступ комиссии по расследованию Совета по правам человека и выполнить требования сирийского народа, желающего жить в демократической Сирии, которая будет уважать права всех своих граждан. Канада солидарна с народом Сирии в его мирном стремлении добиться демократии, осуществления прав человека и верховенства права и вновь обращается к президенту Асаду с призывом уйти в отставку. Делегация страны оратора обеспокоена тем, что никаких шагов для устранения коренных причин конфликта в Шри-Ланке не предпринимается, и поддерживает призывы к проведе-

нию независимого расследования заслуживающих доверия обвинений в нарушениях международного гуманитарного права и прав человека, совершенных обеими сторонами в ходе вооруженного конфликта, как это было рекомендовано Группой экспертов Генерального секретаря по вопросам привлечения к ответственности в Шри-Ланке.

72. Делегация страны оратора разделяет опасения, выраженные Специальным докладчиком по вопросу о положении в области прав человека в Корейской Народно-Демократической Республике, и призывает власти оказывать содействие Специальному докладчику в его работе и предоставить ему доступ в страну. Канада также продолжает внимательно следить за ситуацией в Бирме.

73. **Г-н Чо** (Мьянма), выступая по порядку ведения заседания, просит Председателя рекомендовать представителям использовать официальное название его страны, а не неправильное название, которое использовал представитель Канады.

74. **Председатель** призывает всех представителей использовать в своих выступлениях официальные названия стран.

75. **Г-н Рицински** (Канада) говорит, что он приветствует освобождение некоторых политических заключенных и встречи, проведенные между г-жой Аунг Сан Су Чжи и высокопоставленными должностными лицами правительства. Между тем нерешенными остаются многие важные вопросы. Оратор призывает к скорейшему и безусловному освобождению оставшихся политических заключенных и прекращению дискриминации в отношении религиозных меньшинств и настоятельно призывает власти начать всесторонний диалог с оппозицией и этническими группами и как можно скорее провести полное расследование обвинений в нарушении прав человека правительством и военнослужащими. Международное сообщество должно также внимательно следить за событиями в Беларуси и предпринять все шаги для того, чтобы убедить правительство этой страны соблюдать международные нормы в области прав человека.

76. В заключение делегация страны оратора признает, что, несмотря на достигнутый прогресс, девочки по-прежнему сталкиваются с повышенной угрозой насилия, прежде всего изнасилования и калечащих операций на женских половых органах. Оратор выражает надежду на то, что объявление

Генеральной Ассамблеей Международного дня девочек поможет сосредоточить дальнейшее внимание на положении девочек и поощрении их прав.

77. **Г-н де Селлос** (Бразилия) говорит, что мир становится свидетелем глубоких и быстрых политических и экономических трансформаций. Реагировать на такие вызовы следует, опираясь на основанный на правах человека подход, и Организация Объединенных Наций является уникальным форумом, на котором государства-члены могут сообща работать над преодолением препятствий на пути поощрения и защиты всех прав человека и основных свобод. Первый цикл универсального периодического обзора показал, что ни одна страна не обладает безупречной репутацией в области защиты прав человека. Все государства должны участвовать в конструктивном диалоге и нормально относиться к критике в свой адрес.

78. Отличительные особенности или вызовы той или иной страны, будь то культурного, экономического, социального или политического характера, не должны служить предлогом для пренебрежения основными правами человека. Кроме того, международное сообщество должно осуждать серьезные нарушения прав человека, где бы они ни происходили, в соответствии с принципами универсальности, объективности и неизбирательности. Вместе с тем оратор предостерегает от установления автоматической связи между защитой прав человека и принятием принудительных мер. Права человека не должны использоваться в качестве предлога для односторонних действий, осуществляемых в обход международного права. Международное сообщество должно обеспечить, чтобы ценности имели больший вес по сравнению с силой.

79. По мнению делегации страны оратора, никакой иерархии между экономическими, социальными и культурными правами, с одной стороны, и гражданскими и политическими правами, с другой, не существует. Она подтверждает универсальный, неделимый, взаимосвязанный, взаимозависимый и взаимодополняющий характер всех прав человека и основных свобод.

80. **Г-жа Золотова** (Российская Федерация) говорит, что, несмотря на неоспоримый прогресс, достигнутый с момента принятия Всеобщей декларации прав человека, современный глобализованный мир отличается быстрым ростом явлений, оказы-

вающих негативное воздействие на поощрение и защиту прав человека. Глобальные финансовый, экономический и продовольственный кризисы, терроризм, стихийные и антропогенные бедствия и региональные неурядицы создают все большую угрозу для основополагающих ценностей, и права человека используются в качестве инструмента политического давления и вмешательства во внутренние дела для достижения краткосрочных целей. Эти вызовы и угрозы подтверждают наличие нерушимой связи между развитием, безопасностью и правами человека и обуславливают необходимость использования инновационного подхода к защите прав человека с уделением должного внимания экономическим, социальным и культурным правам и эффективным осуществлению права на развитие, особенно с учетом приближающейся двадцать пятой годовщины принятия Декларации о праве на развитие.

81. По случаю шестьдесят пятой годовщины Нюрнбергского приговора приходится с сожалением констатировать, что расистские и экстремистские группы начинают все активнее действовать во многих странах. Терпимость к восхвалению лиц, замешанных в нацистских преступлениях, наряду с безразличием и бездействием международного сообщества приводит к попыткам фальсифицировать историю. Делегация страны оратора полагает, что просматривающееся в национальном законодательстве некоторых стран стремление к вольной интерпретации исторических событий для удовлетворения политических амбиций и достижения краткосрочных целей приведет к отказу от международных обязательств в области прав человека и создаст плодородную почву для популяризации теорий расового превосходства.

82. Опыт, накопленный многоэтничными и многоконфессиональными государствами, включая Российскую Федерацию, может быть использован для пересмотра нынешнего подхода к ценностям, которые традиционно связывают между собой различные общества и способствуют их развитию. Необходимо избегать принудительного навязывания норм, характерных только для одной группы государств, под прикрытием всеобщих стандартов. Недопустимо разжигать искусственные противоречия и конфликты между ценностями, которые способны усиливать друг друга. Универсальный характер прав человека является неоспоримым и неделимым,

однако необходимо также учитывать ценности, являющиеся традиционными для различных цивилизаций и правовых систем и способствующие укреплению прав человека и повышению человеческого достоинства. В разгар революционной демократизации нельзя разрушать универсальные основы, строившиеся веками.

83. Права человека обладают мощным объединяющим потенциалом. Такие понятия, как достоинство, свобода личности и ответственность, справедливость и равноправие, должны являться эффективным средством сплочения государств, народов и цивилизаций и содействия диалогу и сотрудничеству.

84. **Г-н Даббаши** (Ливия) говорит, что во Всеобщей декларации прав человека и соответствующих международных документах содержатся такие же общие этические принципы, которые проповедуются великими религиями и школами философской мысли. Соответственно, они должны применяться универсально.

85. Несоблюдение прав человека может привести к страшным преступлениям, как четко продемонстрировала та агония, в которой Ливия находилась все последние месяцы. В течение 40 лет ливийский народ жил в условиях репрессий и тирании. Когда люди вышли на мирную демонстрацию в защиту своих прав, по ним открыли огонь. Около 30 000 человек были убиты и более 50 000 ранены; пытки, лишение свободы и казни без суда и следствия стали повседневным явлением, и тысячи домов и других зданий были разрушены.

86. Миссия по установлению фактов, направленная в страну Советом по правам человека, пришла к выводу, что войска и наемники полковника Каддафи совершили множество военных преступлений и преступлений против человечества. Средства массовой информации этого режима лживо обвиняли в этих преступлениях повстанцев, и, к сожалению, некоторых эта пропаганда ввела в заблуждение. В отдельных редких случаях, возможно, и имело место некоторое чрезмерное применение силы. Ливийские повстанцы, взявшие в руки оружие, были обычными гражданами, которым пришлось защищаться, и в основном они вели себя дисциплинированно. Тем не менее любые обвинения в якобы имевших место нарушениях прав человека будут расследованы и лица, признанные виновными в таком нарушении, предстанут перед судом и понесут наказание.

87. Вызывает сожаление, что представитель Венеции назвал ливийских граждан наемниками. Ни один уважающий себя дипломат не мог бы произнести такие слова, если только он сам не является наемником на службе у диктатора.

88. Падение режима Каддафи стало светлой страницей в истории ливийского народа и точкой отсчета для новой демократической Ливии, которая будет соблюдать права человека и оказывать поддержку всем тем, чьи права нарушаются, где бы они ни находились.

89. **Г-н Кодама** (Япония) говорит, что его страна участвует в диалоге по вопросам прав человека с десятью странами. При этом она руководствуется подходом, основанным на конструктивной связи между историей, культурой и традицией каждой страны и их уважении. По его мнению, специальные процедуры, введенные Советом по правам человека, и универсальный периодический обзор способствуют развитию диалога между странами и международным сообществом. Серьезные и непрерывные нарушения прав человека должны рассматриваться не только Советом, но и Генеральной Ассамблеей, являющейся всеобщим форумом с широким членским составом.

90. Принятие резолюции Совета по правам человека об оказании консультационных услуг и технической помощи Камбодже на основе консенсуса явилось отличным примером диалога и сотрудничества. Делегация страны оратора высоко оценивает усилия правительства Камбоджи по разработке плана действий по выполнению рекомендаций универсального периодического обзора и призывает предпринять дальнейшие шаги для улучшения ситуации в области прав человека в Камбодже при содействии международного сообщества.

91. Делегация страны оратора глубоко обеспокоена нарушениями прав человека в Корейской Народно-Демократической Республике. Она разочарована тем, что правительство не демонстрирует намерения прореагировать на рекомендации универсального периодического обзора и отказывается сотрудничать с правозащитными механизмами Организации Объединенных Наций. Помимо этого, власти не предпринимают конкретных шагов для расследования случаев похищения людей, в том числе 12 граждан Японии. Оратор настоятельно призывает Корейскую Народно-Демократическую Республику

безотлагательно начать всеобъемлющее расследование этих дел в соответствии с соглашением 2008 года.

92. Оратор приветствует тенденции в области демократизации и национального примирения, наметившиеся в Мьянме, и призывает международное сообщество вступить в контакт с правительством и оказать ему содействие, с тем чтобы улучшить ситуацию в области прав человека. Япония будет продолжать призывать Мьянму предпринимать дальнейшие конструктивные шаги в рамках этого процесса. Она также высоко оценивает участие правительства Ирана в седьмом диалоге по вопросам прав человека с Японией, состоявшемся в начале нынешнего года. Вместе с тем она обеспокоена положением в области прав человека в Иране, в частности ограничением свободы выражения мнения, практикой забивания камнями и казнями несовершеннолетних. Оратор призывает правительство Ирана ратифицировать Конвенцию против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания и Конвенцию о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин, а также разрешить въезд на территорию страны Специальному докладчику по вопросу о положении в области прав человека в Исламской Республике Иран.

93. Недавние события на Ближнем Востоке и в Северной Африке создали возможность для улучшения ситуации в области прав человека в этом регионе. Оратор приветствует важный шаг на пути содействия участию женщин в политической жизни Саудовской Аравии и поздравляет г-жу Тавакуль Карман с присуждением ей Нобелевской премии мира. Вместе с тем делегация страны оратора обеспокоена ухудшением ситуации в области прав человека в Йемене. Она также глубоко обеспокоена неоднократными серьезными нарушениями прав человека в Сирии. Оратор призывает правительство Сирии сотрудничать с комиссией по расследованию, учрежденной Советом по правам человека. В заключение делегация страны оратора выражает искреннюю надежду на то, что всеобщая ценность прав человека будет пользоваться уважением в процессе строительства нового государства, который в настоящее время наблюдается в Ливии.

Заседание закрывается в 13 ч. 10 м.